

Circulaire d'information

INFCIRC/978

Date : 19 March 2022

Distribution générale

Français

Original : anglais, russe

Communication datée du 19 mars 2022 reçue de la mission permanente de la Fédération de Russie auprès de l'Agence

1. Le Secrétariat a reçu de la mission permanente de la Fédération de Russie auprès de l'Agence une note verbale datée du 19 mars 2022.
2. Conformément à la demande qui y est formulée, la note verbale est reproduite ci-après pour l'information de tous les États Membres.

Traduction officielle

MISSION PERMANENTE
DE LA FÉDÉRATION DE RUSSIE
AUPRÈS DES ORGANISATIONS INTERNATIONALES
À VIENNE

N° 1101-n

La mission permanente de la Fédération de Russie auprès des organisations internationales à Vienne présente ses compliments au Secrétariat de l'Agence internationale de l'énergie atomique et a l'honneur de communiquer les informations ci-après concernant la situation actuelle en matière de sûreté dans les installations nucléaires ukrainiennes situées dans la zone de l'opération militaire spéciale menée en Ukraine.

Afin d'assurer le contrôle de la situation radiologique sur le territoire des centrales nucléaires de Tchernobyl et de Zaporozhskaya, qui sont sous la protection d'unités de la Garde nationale de la Fédération de Russie, des postes d'observation radiologique, chimique et biologique dotés d'installations standard de contrôle chimique, biologique et radiologique ont été mis en place. La situation radiologique dans ces installations est normale. Elle continue à être surveillée par des systèmes automatiques de contrôle radiologique. La direction des deux centrales nucléaires envoie en permanence des informations sur l'état de la situation radiologique à l'organisme de réglementation ukrainien (le Service national ukrainien d'inspection de la réglementation nucléaire, ou SNRIU).

Le 9 mars, la ligne à haute tension (750 kV) « Kievskaya » (Ukraine), qui assure l'alimentation électrique de la centrale nucléaire de Tchernobyl, a été mise hors tension. Les installations de l'usine ont été rapidement connectées à des groupes électrogènes diesel de secours. Les forces armées russes ont reconstitué les stocks de gazole de la centrale nucléaire (moyennant une livraison de 148 tonnes) afin d'assurer un système d'alimentation sans coupure. Depuis le 14 mars, afin de garantir la sûreté de l'exploitation de la centrale nucléaire, l'électricité est acheminée depuis le territoire de la République du Bélarus. L'alimentation électrique de la ville de Slavoutych est également assurée à partir du territoire de la République du Bélarus. Actuellement, la situation de l'alimentation électrique de la centrale nucléaire de Tchernobyl est complètement stabilisée. L'alimentation électrique de la centrale nucléaire de Tchernobyl depuis l'Ukraine n'a pas encore été rétablie.

La partie russe n'intervient en aucune manière dans le fonctionnement de la centrale nucléaire de Tchernobyl. Contrairement aux déclarations du SNRIU, aucune pression n'est exercée sur le personnel de la centrale. Toutes les conditions nécessaires ont été réunies à la centrale nucléaire pour que le séjour des employés soit confortable, les régimes alimentaires et les régimes de repos sont respectés. La livraison de produits de première nécessité, y compris les produits d'hygiène et les médicaments, est assurée. L'état moral et psychologique ainsi que la condition physique du personnel de la centrale nucléaire de Tchernobyl sont satisfaisants. Les difficultés liées à la relève du personnel sont uniquement liées à la position destructrice de la partie ukrainienne, qui a créé des obstacles artificiels à la relève des employés.

Deux unités de production (2 et 4) sont exploitées dans la centrale nucléaire de Zaporozhskaya. La relève du personnel s'effectue en toute régularité. Il n'y a pas de problèmes avec les pièces de rechange.

Après l'attaque du 4 mars par le groupe ukrainien de sabotage et de reconnaissance, un grand nombre d'objets explosifs laissés par les militants ukrainiens ont été trouvés sur le territoire de la centrale nucléaire de Zaporozhskaya. Afin de les neutraliser, une série de mesures a été prise du 5 au 15 mars pour identifier ces objets et en déterminer le degré de dangerosité. Les munitions qui pouvaient être

déplacées ont pour la plupart été sorties du territoire de la centrale nucléaire et détruites de la manière prescrite. Les autres munitions (qui étaient activées et classées dans la première catégorie de dangerosité) ont été éliminées sur le site de leur découverte. Dans le même temps, toute une série de mesures a été prise pour assurer la sûreté des opérations de dynamitage. Ces mesures n'ont pas présenté de danger pour le personnel et n'ont pas eu d'incidence sur l'exploitation de la centrale nucléaire. La direction de la centrale nucléaire de Zaporozhskaya a été informée en temps utile des activités en cours.

La mission permanente de la Fédération de Russie demande au Secrétariat de bien vouloir diffuser ces informations auprès de tous les États Membres de l'AIEA dans les meilleurs délais.

La mission permanente de la Fédération de Russie saisit cette occasion pour renouveler au Secrétariat de l'AIEA l'assurance de sa très haute considération.

Vienne, 19 mars 2022

SECRÉTARIAT DE
L'AGENCE INTERNATIONALE DE L'ÉNERGIE ATOMIQUE
Vienne